

## 关于纪念 150 周年社会贡献事业的相关事宜（2008 年 12 月 19 日）

2008 年伊藤忠商事迎来了创建 150 周年的日子。以此为契机以国际型企业为目标，从今年 4 月份开始，公司内部就首次导入符合国际性社会贡献方案一事进行了深刻地探讨，并收集了来自多方的提案。根据员工提交的 274 件方案内容，从国际性、持久性的观点出发，结合公司员工志愿者参加等方面展开了广泛讨论。此次作为伊藤忠的“纪念 150 周年社会贡献事业”，公司决定推进 2 个方案，一是：对婆罗岛热带雨林再生以及生态保护活动的支援；二是：设立伊藤忠奖学金制度。

“对婆罗岛的热带雨林再生以及生态保护活动的支援”这一项目，是涉及世界性的问题，对防止发生热带雨林的显著减少与恶化以及随之带来的生态破坏、地球温室化等重要问题给与了大力的支持，可以说是通过民间企业对支援森林再生的最大规模的活动。本方案也呼吁集团公司参加，以「ITOCHU Group Forest for Orang-utan」为口号在伊藤忠集团展开。

另外，“伊藤忠奖学金制度”从培养下一代的视点出发，帮助在日本的留学生减轻经济负担，使他们专注学业，将来对日本以及所属国家的发展与加强两国关系做出贡献。

两个项目都预计从 2009 年 4 月开始实施。

### **【纪念 150 周年社会贡献事业 项目概要】**

#### **①关于婆罗岛热带雨林再生以及生态保护项目**

～ITOCHU Group Forest for Orang-utan～

此项目是世界著名自然保护团体 WWF（世界自然保护基金）大力推进的项目之一，通过民间企业对婆罗岛的热带雨林以及生态保护活动的支援，将成为最大规模的森林再生支援活动。

婆罗岛被称为是与亚马孙河并列的生物多样性宝库。以拯救濒临灭绝的物种大猩猩为首，保护生态系热带雨林再生是地球环境保护的重要组成部分之一。

<热带雨林再生的内容>

被资助方	: WWF 日本
金额	: 2 亿 5 千万日元（包括集团公司）
期间	: 从 2009 年到 2013 年（5 年）
场所/面积	: 婆罗岛（马来西亚的沙巴州位于东马地区）955 公顷 （约东京都港区一半的面积）环境植树造林。
植树	: 植树，全部以当地的普通树种龙脑香科为主。

预定实施 5 年的植树以及维护工作。

员工志愿者活动：预计包括集团公司的员工志愿者进行现场植树造林活动（植树、拔草等）。

本方案更详细的内容记载在与 WWF JAPAN 的协议当中。

#### 【参考】

#### WWF 的概要

设立于 1961 年，本部位于瑞士，在日本等 55 个国家设有事务所，在世界 100 多个国家都展开过活动，拥有 500 万人以上的支持，是世界上最大的自然保护团体也是地球环境专家组织。

#### ②关于设置“伊藤忠奖学金制度”

以在日本大学的留学生（大学 3、4 年级的学生）为对象进行资助，20-30 名，一名每年 150 万日元（1 名 2 年 300 万日元）。由于每年要持续新增 20~30 名学生，所以预定资助 3 年总额为 2 亿 4 千万日元的奖学金。并考虑请这些留学生参加本公司的志愿者活动以及事业内容的说明会，以此积极推进相互间的交流。